

Dorffest in Vilich-Müldorf

Buntes Treiben rund um die Mühlenbachhalle



Gutes Wetter an allen Tagen sorgte auch für guten Besuch. Foto: wm

Bericht auf Seite 2

Outdoor-Living – Urlaub Zuhause!

(geregelte Lieferzeiten)

Sonnen- & Wetterschutz



prime
platin partner

outdoor
living
experte



EURE
Markisen und Rollläden Center

*Ihr Spezialist
für Wetterschutz*

E.U.R.E. Markisen-und
Rollläden Center e. K.

Im Mühlenbruch 10
53639 Königswinter

Tel. 0 22 23 / 70 08 74

info@eure-center.de
www.eure-center.de



WAREMA Produkte für Outdoor-Living –
ab sofort mit 5 Jahren Garantie
(optional 10 Jahre) und Vorort-Service



Bitte besuchen Sie unsere Ausstellung möglichst mit Termin um Wartezeiten zu vermeiden.
Telefonisch oder online unter: www.eure-center.de/terminvergabe

Aus der Arbeit der Partei Bürger Bund Bonn e. V.

Haushaltsplanung 2025/26

Bonn steuert auf Rekordverschuldung zu

Oberbürgermeisterin Dörner (B90/Grüne) hat dem grün-rot-rot dominierten Stadtrat einen Haushaltsentwurf für die beiden nächsten Jahre über insgesamt 3,6 Mrd. EUR vorgelegt.

Den größten Ausgabenblock stellen die Sozialleistungen mit 772 Mio. EUR dar, gefolgt von den Personalaufwendungen i.H.v. 479 Mio. EUR. Für Zinsen sind 70 Mio. EUR prognostiziert. Leisten kann sich

die Stadt das nicht. Einnahmen und Ausgaben Bonns stehen im Missverhältnis: Für das Jahr 2025 ist ein Minus in Höhe von 98,7 Mio. EUR und für 2026 ein Defizit von 170 Mio. EUR eingeplant. Weiter wird für die folgenden Jahre 2027-29 mit zusätzlichen Fehlbeträgen i.H.v. 567 Mio. EUR gerechnet. Die zum 31. März 2024 schon bei 2,22 Mrd. EUR liegende Gesamtverschuldung der Stadt

steigt in den nächsten beiden Jahren absehbar auf 3,8 Mrd. EUR. Bis 2029 wird der Schuldenstand der Stadt gar auf 5,8 Mrd. EUR anwachsen und die heute bei rd. 6.700 EUR liegende Pro-Kopf-Verschuldung auf 17.400 EUR explodieren.

Dazu sagt BBB-Bezirksverordneter Frank Maas: „Ein mit 270 Millionen Euro Defizit für 2025/26 geplanter Haushalt hat mit soli-

der Finanzwirtschaft rein gar nichts mehr zu tun. Wird diese am grün-roten Klientel ausgerichtete Finanzplanung beschlossen, befindet sich Bonn im freien Fall. Mit dem massiven Wachstum des Schuldenberges auf das Dreifache bis 2029 wird die Stadt all ihre Handlungsspielräume verlieren und in eine verheerende Abwärts Spirale geraten.“

Johannes Schott

Ende: Aus der Arbeit der Partei Bürger Bund Bonn e. V.

LOKALES

Bericht zur Titelseite

Dorffest in Vilich-Müldorf

Buntes Treiben rund um die Mühlenbachhalle

Als einen „Wahnsinnsbürgerverein“ bezeichnete einst die ehemalige Bezirksbürgermeisterin Lara Mohn den Veranstalter des Dorffestes in Vilich-Müldorf. Damit sprach sie die vielen außerordentlichen Aktivitäten an, die der Bürgerverein (BV) seit Jahren und auch heute noch auf die Beine stellt.

Das Dorffest ist ein Highlight im Veranstaltungskalender des Vereins. Drei Tage lang feierte die Bevölkerung Mitte Juni ihr Fest an und in der sehr schön sanierten Mühlenbachhalle (MBH), bei dem die „Müldorfer“ Vereine und Gruppen das vielseitige Vereinsleben des Ortes vorstellten. Ob klein oder groß, für jeden war etwas dabei!

Auftakt ist jeweils der Dämmer-schoppen, der freitags am späten Nachmittag beginnt. Dann treffen sich Familien, Freunde und Bekannte, um in aller Gemütlichkeit in das Wochenende zu starten. Für Fußballfreunde war diesmal aber um 21 Uhr die Gemütlichkeit passé, denn sie verfolgten beim Public Viewing den Start der Fuß-



Die in Vilich-Müldorf beheimateten „Luftpiraten“ zeigten auf der Bühne ihr Können. Foto: wm

ballnationalmannschaft in die Europameisterschaft. Der gute Spielverlauf kam sicherlich mancher Vereinskasse zugute. Die offizielle Eröffnung mit Fassanstich durch den Bezirksbürgermeister Guido

Pfeiffer erfolgte am Samstag um 15 Uhr. Anschließend präsentierten sich Vilich-Müldorfer Vereine den Besuchern: Prinzengarde, Junggesellen, Sportverein, Mühlenbachsterne, Luftpiraten u. a.

stellten mit Vorführungen ihre Aktivitäten vor. Auf die kleinen Gäste warteten Überraschungen. Für das leibliche Wohl war mit einem vielfältigen Angebot an Speisen und Getränken gesorgt.

Abends unterhielt die Bonner Co-Verband B'n'B mit klassischer Rockmusik aus den 80ern. Der Sonntag begann in der MBH mit einer Hl. Messe. Anschließend traf man sich beim traditionellen Frühschoppen und verfolgte dabei die musikalischen Auftritte. Mittags servierte der Bürgerverein vorbestellten Rheinischen Sauerbraten mit Rotkohl und Klößen. Der Eintritt war an sämtlichen Tagen frei. Das Dorffest bot einmal mehr eine wunderbare Gelegen-

heit, alte Bekannte zu treffen, neue Freundschaften zu schließen und gemeinsam eine schöne Zeit zu verbringen. wm

„theater vimue“ stellte sich mit einer Szene der „Mausefalle“ vor. Das Stück wird Ende September in der MBH aufgeführt. Foto: wmer



Workshop:
Einführung in
die Gewaltfreie
Kommunikation

Erstmal dürfen wir durchaus erstaunt sein: Wir wenden doch in unserer Kommunikation (jedenfalls meistens) keine Gewalt an. Was also ist dann das Besondere an Gewaltfreier Kommunikation? Eine Technik mit vier Schritten oder mehr. Dies werden wir im Workshop ansprechen. Sie sollen mit Fragen und Anregungen zu Wort kommen. Nach einem einleitenden Vortrag würde ich gerne mit Ihnen in ein Gespräch über die gewaltfreie Kommunikation eintreten und Sie zum Probieren einladen.
Leitung: Michael Joswig,
Mediation - Coaching - Training
Dienstag, 16. Juli,
18 bis 19.30 Uhr
Kostenbeitrag: 10 Euro
Im Stadtteilzentrum der AWO
Beuel, Neustraße 86, 53225 Bonn
Anmeldung unter
Tel: 0228 - 47 16 87,
E-Mail: info@awo-beuel.de.

AWO-
Radwandertreff

Unter ehrenamtlicher Begleitung können Radinteressierte teilnehmen. Termin ist jeder 2. Samstag im Monat. Der Spaß an der Bewegung in der Natur und in der Gemeinschaft steht im Vordergrund. Nächster Termin ist Samstag, 13. Juli. Treffpunkt ist immer Beuel Bahnhof um 10 Uhr. Der Treff ist kostenfrei. Infos und Anmeldung unter Tel: 0174-4819480.

Sehen: Jahn! Hören: Jahn!

Jah Jahn! Jahn feiert 45 Jahre

45

1 Glas
geschenkt

Ohne Einschränkungen
für alle Brillengläser: Kunststoff, Gleitsicht, hohe Stärken, usw.

50%
gespart

DEUTSCHLAND
TEST
SERVICE
KÖNIG
1. SIEGER KÖLN
OPTIKER
MONEY
KUNDENZUFRIEDENHEIT
UMFRAGE
FOCUS 42/13 | DEUTSCHLANDTESTDE

optik jahn
HÖRAKUSTIK

50126 BERGHEIM Hauptstraße 13 Tel. 02271-445366	50321 BRÜHL Unibücherei 130 Gieseler-Galerie Tel. 02232/569045	51103 KÖLN-KALK Kalker Hauptstraße 55 Köln-Arcaden Tel. 0221/35503660	51107 KÖLN-RATH Röhrather Straße 620 Tel. 0221/861572	51143 KÖLN-PORZ Hermannstraße 2 City-Center-Porz Tel. 02203/977315	51465 BERGISCH-GLADBACH Hauptstraße 120 Rheinberg-Galerie Tel. 02202/1862477	53225 BONN-BEUEL Kreuzstraße 1 Tel. 0228/97380603	53879 EUSKIRCHEN Neustraße 11 Tel. 0225/175070
---	---	--	---	---	---	---	--

www.optikjahn.de info@optikjahn.de

Optik Jahn Hörakustik ist ein Angebot der Optik Jahn GmbH Von-der-Werthem-Straße 3 51149 Köln

Prinzessin Springwasser

Märchen und Musik von der Insel

Unter den Titel „Prinzessin Springwasser - Märchen und Musik von der Insel aus England und Irland“ veranstaltet das Zupforchester Bonn-Oberkassel 1921 am Sonntag, 7. Juli, um 17 Uhr ein Konzert in der Alten Evangelischen Kirche in Bonn-Oberkassel, Zipperstraße. Der Eintritt ist frei.

Die Corona-Pandemie führte zu einem Kulturstopp und damit auch zu einer längeren Konzertpause. Mit Lock-Down-Proben hat das Orchester diese Zeit überbrückt. Wir freuen uns sehr, dass wir mit diesem Konzert wieder zurück kommen und damit auch unser Jubiläum nachholen können.

Das Zupforchester Bonn-Oberkassel kann auf eine über 100-jährige Tradition der Zupfmusik zurückblicken. Seit den 70er Jahren des vergangenen Jahrhunderts konzentriert sich das Zupforchester auf kon-

zertante Zupfmusik. Unter Leitung des damaligen Dirigenten Wolfgang Steinwarz erwarb es sich höchste Anerkennung in der Zupfer-Szene, gewann Preise, nahm Schallplatten und CDs auf und spielte vor be-

kannten Persönlichkeiten, wie z.B. Bundeskanzler Konrad Adenauer oder Bundespräsident Carl Carstens. Konzertreisen ins Ausland (England, Frankreich, Kanada) waren Highlights im Orchesterleben.

Heute wird das Orchester vom Konzertmeister Michael Piel geleitet und stellt in seinem diesjährigen Programm irische und englische Musik vor. Im Mittelpunkt steht ein musikalisches Märchen aus Irland.



Zupforchester Bonn-Oberkassel 1921

Seit 20 Jahren in Troisdorf



Öffnungszeiten:
Mo. - Fr. 10.00-17.00 Uhr durchgehend
Sa. 10.00-14.00 Uhr
Termine nur nach Vereinbarung

GOLD UND SILBER ANKAUF

Sofortige Barauszahlung

Fragen Sie uns – Verkaufen Sie ihr Gold
nicht ohne Vergleichsangebot!
VERGLEICH MACHT REICH!

**Für Goldankauf bitte
einen Termin vereinbaren!**

Infos unter: **02241 - 9744761**

Batteriewechsel 4,00 €

Große Auswahl an Trau- und Verlobungsringen vor
Ort www.trauringe4u.de

Altgold-Silber-Platin-Barren-Münzen-Besteck
Medaillen und Zahngold (auch mit Zähnen)

Ankauf von versilbertem Besteck (80 / 90 / 100 Auflage)
Ankauf von Marken-Uhren

Gerne Hausbesuche nach Terminvereinbarung! Kein Weg ist mir zu weit!

Kölner Straße 86 (gegenüber der Kreissparkasse) • Telefon: 02241/9744761

Porsche Zentrum Bonn erstrahlt in neuem Glanz: Wiedereröffnung als „Destination Porsche“

Bonn, 18. Juni 2024 - Das Traditionsunternehmen Fleischhauer, eine der größten und renommiertesten Automobilhändlergruppen des Volkswagen Konzerns in Deutschland, stärkt seine Präsenz im an der exklusiven Bonner-Auto-meile.

Durch die umfangreiche Investition in Höhe von 2,9 Millionen Euro in die Neupositionierung und Modernisierungsmaßnahmen des Porsche Zentrum Bonn entsteht nach 12-monatiger Umbauzeit die exklusive „Destination Porsche“ in zentraler Lage direkt am Bonner-Verteiler, erläutert Mathias Petter Geschäftsführer von der Fleischhauer Unternehmensgruppe.

Auf dem rund 6.000 Quadratmeter großen Gelände des Porsche Zentrum Bonn wird die Marke mit dem vollen „Porsche-Spirit“ gelebt. Der helle Showroom wird zukünftig der Treffpunkt für die lokale Porsche-Community und Kundenveranstaltungen werden, sowie die zentrale Anlaufstelle für Kunden, Interessenten und Freunde der Marke Porsche.

Das moderne Porsche-Retailkonzept bietet im komplett neu gestalteten Showroom Platz für ca. 18 Sportwagen in der Fahrzeugausstellung sowie einen Porsche Lifestyle Bereich mit den neusten und hochwertigen Accessoires und Zubehörartikeln der Marke. Mit dem neuen „Porscheplatz“ im Herzen der Ausstellungsfläche wurde ein Ort der Begegnung geschaffen.



Willkommen in der Porsche Destination. Porsche steht für pure Leidenschaft, Innovation und zeitloses Design. Diese Werte spiegeln sich auch in dem neuen Retail-Konzept „Destination Porsche“ wider und rücken das Kundenerlebnis noch mehr in den Fokus.

Die Firma Friedrich Wassermann aus Köln führte den Umbau im Auftrag der Unternehmensgruppe Fleischhauer-Franz durch. Des Weiteren bedanken wir uns bei Herrn Thomas Illner, COO der Porsche Deutschland GmbH, für die stets konstruktive und vertrauensvolle Zusammenarbeit sowie die reibungslose Umsetzung.

Digitalisierung trifft auf Porsche-Spirit. Entdecken Sie die Faszination Porsche auf eine ganz neue Weise. Durch moder-

ne Virtual-Reality-Anwendungen, können unsere Kunden Ihren Traumwagen virtuell konfigurieren und in atemberaubender 3D-Animationen erleben. Durch interaktive Touchscreens werden Produkte und Dienstleistungen für Kunden und Interessenten erlebbar gemacht.

Digitale Lösungen wie die Fahrzeugannahme per Tablet, elektronische Unterschriften und Online-Zahlungsmöglichkeiten sorgen für einen reibungslosen und komfortablen Ablauf und ein einer neuen Dimension des Kundenerlebnisses.

Das Thema E-Mobilität spielt im Porsche Zentrum Bonn eine zentrale Rolle.

Auf einer exklusiven Highlightfläche für den Bereich Porsche E-Performance werden die neusten elektrischen Porsche Sport-

wagen wie z.B. der Porsche Macan oder Taycan ausgestellt. Darüber hinaus verfügt das Porsche Zentrum Bonn über speziell geschulte Kfz-Mechatroniker System- und Hochvolttechnik (m,w,d) Mitarbeiter. FLEISCHHAUER Pressemitteilung INTERNAL

Eine innovative Lademöglichkeit über Schnellladesäulen mit 800-Volt und einer Ladeleistung von bis zu 320 kW, ermöglicht es dem Kunden in der gewohnten Porsche-Geschwindigkeit - dem sog. „Porsche Turbo Charging“ - das Fahrzeug zu laden. Thomas Hetzer, Geschäftsführer des Porsche Zentrums Bonn, betont, dass mit den neuen E-Mobility-Angeboten ein deutliches Zeichen für eine nachhaltige Zukunft der Marke Porsche gesetzt wird.

Die Unternehmensgruppe Fleischhauer-Franz ist eine der größten Automobilhandelsgruppen in Deutschland und vertritt derzeit an 14 Standorten die Marken Volkswagen, Volkswagen Nutzfahrzeuge, Audi, Škoda, SEAT, CUPRA und Porsche. Im Porsche Geschäft an den drei Standorten in Aachen, Bonn und Köln erwirtschaftet die Gruppe mit 125 Mitarbeitern einen Umsatz von 221 Millionen Euro 2023.



Garten und Landschaftsbau
YILDIZ

- Abbrucharbeiten ■ Erdarbeiten
- Kanalarbeiten ■ Isolierung
- Bepflasterung ■ Terrassen
- Einfahrten ■ Kellertrockenlegung
- Reparaturen aller Art

Sichern Sie sich jetzt unsere Sommerangebote!

**Auf der Mirz 2 a
53757 St. Augustin
0 22 41 97 66 95**

**Fax: 0 22 41 - 9 38 38 65
Mobil: 0171 - 4 95 02 50**

yildiz-gartengestaltung@t-online.de

**WIR FEIERN
75 JAHRE**
KONTINUITÄT
SOLIDITÄT
ERFAHRUNG

**SCHLAUE KÖPFE AUFGEPASST:
DIE JUBILÄUMSPREISE RUFEN!**

**Kinderleicht sparen:
bis zu 20% RABATT*
auf
MARKISEN/-TÜCHER**

Aktion verlängert bis 31.07.2024
* gilt für ausgewählte Markisen-Modelle und -Tücher

75 JAHRE RHEINISCHE MARKISENMANUFAKTUR
FRANZ AACHEN
ZELTE UND PLANEN GMBH

Infos & Termin unter: **0228 - 46 69 89**
Röhfeldstr. 27 • 53227 Bonn-Beuel • www.franz-aachen.com

MARKISEN + MARKISENTÜCHER + WINTERGARTENBESCHATTUNGEN + GLASDÄCHER + TEXTILE KONFEKTION

**Wasserschadens
Service**

RBS
Bonn GmbH
Meisterbetrieb

Broichstr. 77 • 53227 Bonn
info@rbs-bonn.de • www.rbs-bonn.de
Tel.: 0228 / 946 944 58 • Fax: 0228 / 946 944 60

Rohrbruchortung • Bautrocknung • Schadenmanagement

**ANKAUF von längst
vergessenen Schätzen wie:**

- Silberbesteck • Meissen Porzellan
- Modeschmuck • Bernstein • Teppiche
- Münzen • Armbanduhren • Porzellanfiguren
- Militärartikel 1+2 Weltkrieg • Antikes Spielzeug • Musikinstrumente (z. B. Geige, Gitarre, Akkordeon usw.) • Zinn
- Kaiserzeit Krüge • Jugendstil Deko
- Alte Post- & Ansichtskarten

Auf Wunsch machen wir kostenlose Hausbesuche
oder nach Terminvereinbarung.

Sie erreichen uns unter: 02246 9572709 oder 0176 20136028
(keine Beratung am Telefon)

C. Reinhardt • Hauptstraße 127 • 53797 Lohmar
Wir sind für Sie mobil unterwegs, kein Weg ist uns zu weit.

LOKALES

Das JTB plant drei Premieren bis zum Jahresende



Das Junge Theater Bonn

Mit bunter Vielfalt und einem breiten thematischen Spektrum sorgt das JTB dafür, dass für jedes Alter mindestens ein neues Stück auf dem Spielplan steht.

An drei neuen Stücken arbeitet das Team des JTB, die in den kommenden Monaten ihre Premieren feiern werden, darunter sogar eine Uraufführung. Schon während der Sommerferien probt das JTB-Ensemble für die erste Premiere im Herbst: „Die Schule der magischen Tiere - Voller Löcher“ lautet der Titel des zweiten Theaterstücks nach der erfolgreichen Kinderbuchreihe von Margit Auer. Das erste Stück läuft seit Herbst 2021 im JTB. Tristan Berger hat nun auch das zweite Stück geschrieben, für Publikum ab 6 Jahren. Die Geschichte ist keine Fortsetzung, sondern eine völlig eigenständige Geschichte, die auch Publikum begeistern wird, das weder das erste Theaterstück noch die Bücher kennt. Die Uraufführung wird von Nick Westbrook inszeniert und findet am 14. und 15. September im Telekom-Forum statt.

Ab Anfang November wird das Sams wieder regelmäßig seine Späße auf der Bühne des JTB treiben: „Das Sams - Eine Woche voller Samstage“ ist die Ur-Geschichte der beliebten Kinderbuchreihe von Paul Maar und eine wunderbare Charakterkomödie. Rainer Bielfeldt hat aus der ebenso lusti-

gen wie berührenden Geschichte ein packendes Musical mit tollen Liedern für alle großen und kleinen Zuschauerinnen und Zuschauer ab 5 Jahren gemacht. Andreas Lachnit wird die Geschichte inszenieren. Die Premiere findet am Sonntag, 3. November statt. Und im Kuppelsaal der Thalia Buchhandlung, der seit genau zehn Jahren die Studiobühne des JTB ist, wird Olja Artes „Der kleine Prinz“ von Antoine de Saint-Exupéry völlig neu für die Bühne bearbeiten und inszenieren. Die weltberühmte Geschichte des französischen Autors und Piloten richtet sich in der Bearbeitung von Olja Artes an Publikum ab 8 Jahren, die Premiere findet am Samstag, 23. November, statt.

Ergänzt wird das Programm mit vielen Vorstellungen aus dem Repertoire: Stücke wie „Furzipups, der Knatterdrache“ und „Pettersson und Findus“ bleiben ebenso auf dem Spielplan wie „Rico, Oskar und die Tieferschatten“, „Momo“ oder „Geheime Freunde“.

Über 200 Vorstellungen dieser und vieler weiterer Stücke stehen bis zum Jahresende zur Auswahl. Der Vorverkauf läuft ab sofort für alle Vorstellungen bis Ende Dezember.

Tickets können online über www.jt-bonn.de oder telefonisch gekauft oder reserviert werden und sind an den bekannten Vorverkaufsstellen erhältlich.

Herzsport im Wasser

Einzigartiges Angebote für Menschen mit Herzerkrankungen

Nach Abschluss der stationären Behandlung wird der ambulante Herzsport zur Wiederherstellung der körperlichen Fähigkeiten ärztlich verordnet. In diesen Sportgruppen lernen die Patienten ihre individuellen Leistungsfähigkeiten kennen und können diese unter fachlicher Anleitung langsam wieder verbessern. Diese Bewegungstherapie kann sowohl als

Trockentraining in der Turnhalle als auch als Aquatraining im Schwimmbad durchgeführt werden. Der Verein für Behindertensport Bonn/Rhein-Sieg e.V. bietet als einzige Institution in Bonn eine Herzsportgruppe im Schwimmbad der Kaiser-Karl-Klinik in Bonn an. Das Training findet immer Donnerstags um 20.30 Uhr statt und

wird von einer speziell ausgebildeten Herzsportleitung durchgeführt. Vor Aufnahme des Trainings ist ein individuelles Beratungsgespräch mit den Reha-Beratern des Vereins erforderlich. Weitere Infos und die Möglichkeit, ein Beratungsgespräch zu vereinbaren gibt es beim Verein für Behindertensport Bonn/Rhein-Sieg e.V.



Aquatraining beim vfb. Foto: vfb
Hans-Böckler-Straße 16
53225 Bonn
Telefon: 0228 / 4036726-26
E-Mail: reha@vfb-bonn.de

FRANK

Reisen

(0 22 44)

Telefon

5128

Siegburgerstraße 11
Oberpleis

TAGESFAHRTEN

	Speyer Do., 18.07.24 Preis 56,00 € bis 14 J. 51,00 €		Alkmaar Fr., 19.07.24 Preis 46,00 €		Shopping in Venlo Sa., 27.07.24 Preis 25 € / p.P
	Münster Do., 08.08.24 Preis 46,00 €		Renesse Sa., 10.08.24 Preis 44 € / p.P		Käsemarkt in Gouda Do., 15.08.24 Preis 46,00 €
	Enschede Sa., 31.08.24 Preis 30 € / p.P		Norderney Sa., 07.09.24 Preis 63 € / p.P		Roermond Mi., 11.09.24 Preis 28 € / p.P

MEHRTAGESFAHRTEN

	6 Tage Inselhüpfen Nordsee Meyer Werft – Blumenhalle Wiesmoor So., 28.07. bis Fr., 02.08.24 Pro Person im DZ 989 € im EZ 1149 €		Störtebeker Festspiele – Open-Air-Theater Rügen So., 01.09. bis Do., 05.09.24 Pro Person im DZ 739 € im EZ 859 €		7 Tage Pustertal Sa., 14.09. bis Fr., 20.09.24 Pro Person im DZ 999 € im EZ 1110 €		8 Tage Abtenau Do., 17.10. bis Do., 24.10.24 Pro Person im DZ 959 € im EZ 1119 €
--	--	--	--	--	--	--	--

Alle Fahrten finden im modernen Reisebus statt.

Weitere Informationen zu den hier abgebildeten Reisen sowie vielen weiteren Reisen finden Sie unter www.frankreisen.de oder per QR-Code

Prinz Fiete I. und Prinzessin Lotte I.

Das neue Kinderprinzenpaar aus Holzlar steht fest

Am vergangenen Wochenende wurde auf dem „Sommerfest der Vereine“ das neue Kinderprinzenpaar für die kommende Karnevalssession gewählt. Unter großem Jubel und Applaus der anwesenden Gäste wurden Prinz Fiete I. und Prinzessin Lotte I. zum neuen Kinderprinzenpaar des Festausschusses ernannt.

Begleitet wird das Paar von den zwei Pagen Veronika und Artur, die sie tatkräftig unterstützen werden.

Das diesjährige Motto für die kommende Session 2024/2025, lautet „Die Holzloore, die sin jeck, äver han ihr Hätz am richtige Fleck!“. Wir freuen uns besonders, dass Prinz Fiete I.



(v.l.) Angela Anger, Pagen Veronika, Prinzessin Lotte I., Adjutantin Wencke Leske (hinten), Prinz Fiete I., Anna Daufenbach

und Prinzessin Lotte I. das erste Kinderprinzenpaar seit der Session 2017/2018 sind.

Nach sieben Jahren Pause kehrt damit bei uns die Tradition des Kinderprinzenpaares zurück.

Die offizielle Proklamation findet am 9. November um 14.11 Uhr in der Mehrzweckhalle Om Berg im Rahmen eines Kinderkarnevals statt.

Ein Höhepunkt der Session wird für die Vier der traditionelle Karnevalszoche in Holzlar sein, der am 1. März um 14 Uhr durch die Straßen ziehen wird. Das Kinderprinzenpaar wird den Umzug begleiten und für gute Laune, ausgelassene Stimmung und viele Kamelle sorgen.

Kanalbau in Kastellstraße erst ab Juli

Der für den 24. Juni vorgesehene Baubeginn für die Sanierung des Abwasserkanals in der Kastellstraße in Oberkassel (Stadtbezirk Beuel) verschiebt sich auf Anfang Juli. Darauf macht das Tiefbauamt der Stadt Bonn aufmerksam.

Die Erneuerung des Kanals im Abschnitt von der Königswinterer Straße bis zum Rhein erfolgt in mehreren Bauabschnitten. Zuerst werden zwei größere Schachtbauwerke in der Kastellstraße erneuert. Eine Schachtbaugrube befindet sich in Höhe des Hauses Kastellstraße 27 gegenüber der Zufahrt zur Gottfried-Kinkel-Schule, die zweite Schachtbaugrube im Einmündungsbereich zur Königswinterer Straße. Der Parkplatz Kastellstraße/Königswinterer Straße wird für den Zeitraum der Bauarbeiten als Baustelleneinrichtungsfläche genutzt und nicht zur Verfügung stehen.

Im zweiten Bauabschnitt werden Schächte im Rheinbereich erneuert. Zwischendurch erfolgt dann die Sanierung der vorhandenen Kanäle in den beiden Bauabschnitten mit einem sogenannten Schlauchliner in geschlossener

Bauweise. Um den Schlauchliner in den alten Kanal einziehen zu können, müssen jeweils punktuell an den Schächten Fahrzeuge stehen.

Für die Bauarbeiten ist eine Vollsperrung der Straße erforderlich; Anlieger*innen können bis zur Baustelle vorfahren. Entsprechende Umleitungen über die Straßen Jakobstraße und Am Magdalenenkreuz werden ausgeschildert. Fußverkehr wird die Baustellen passieren können.

Die gesamten Arbeiten werden voraussichtlich bis Ende des Jahres dauern. Es ist jedoch nicht auszuschließen, dass es beispielsweise durch unvorhersehbare Bedingungen im Untergrund oder durch schlechtes Wetter zu Verzögerungen im Bauablauf kommen kann. Die Baukosten betragen etwa 900.000 Euro.

Für die Bauarbeiten ist eine Vollsperrung der Straße erforderlich; Anlieger*innen können bis zur Baustelle vorfahren. Entsprechende Umleitungen über die Straßen Jakobstraße und Am Magdalenenkreuz werden ausgeschildert. Fußverkehr wird die Baustellen passieren können.

Pützchen-Bechlinghoven feiert weiter

Frühball der Ortsvereine am Kirschenkirmes-Montag

Pützchen. Am Montag, 22. Juli, laden die Ortsvereine Pützchen-Bechlinghoven, wie jedes Jahr montags nach dem Schützenfest zum Frühball ins klimatisierte Pfarrzentrum St. Adelheid am Pützchen, Adelheidisplatz 13, ein.

Nach der Heiligen Messe um 10 Uhr in der Pfarr- und Wallfahrtskirche St. Adelheid am Pützchen wird mit der Kranzniederlegung am Ehrenmal vor der Kirche den Verstorbenen der Ortschaften Pützchen und Bechlinghoven besonders gedacht. Anschließend sind alle herzlich ins Pfarrzentrum St. Adelheid am Pützchen eingeladen.

Die Gäste erwartet hier ein buntes Programm. Nach der offiziellen Begrüßung durch den Vorstand der Ortsvereine Pützchen-Bechlinghoven wird ein Vertreter der Stadt Bonn ein Grußwort an die Gäste richten. Danach ist Ratespaß angesagt: Bei einem kniffligen Fotorätsel mit Ansichten von Pützchen und Bechlinghoven, zusammenge-

stellt von Gerd Seidl, können die Besucher ihre Ortskenntnis beweisen. Weiter geht es mit flotten Tänzen: Gregor Kess wird mit einem Wunschkonzert den Frühball musikalisch begleiten. Elisabeth Schleier kommt mit einem Auftritt als „Fahrende Händlerin aus früheren Zeiten“ daher und „besucht die Kierschekirmes mit ihrer Ware“. Die Lachmuskeln werden bei diesem Auftritt nicht geschont.

Bei dieser Veranstaltung sind die Senioren*innen aus den beiden Ortschaften Gäste der Ortsvereine Pützchen-Bechlinghoven und erhalten neben freiem Eintritt Getränkegutscheine und ein kostenloses, zünftiges Mittagessen. „Wir freuen uns auf eine große Resonanz des Kirschenkirmes-Montags und begrüßen alle Bewohner aus Pützchen-Bechlinghoven und Gäste aus nah und fern auf das herzlichste“, so die Aussage der Ortsvereine aus Pützchen und Bechlinghoven. wm



Bei den neunten Beueler Classics werden über 100 Oldtimer erwartet

Die diesjährigen Beueler Classics gehen am 6. und 7. Juli wie gewohnt am Beueler Rheinufer zwischen Bahnhofchen und Chinaschiff an den Start. Wieder mit dabei ein großer Antikmarkt.

„Diese bereits seit 2019 funktionierende Kombination wird von den Besuchern sehr gut angenommen“, sagt Werner Koch, seit 2012 Sprecher der Beueler Oldtimerfreunde Schäl Sick.

Nach der Gründung der Beueler Oldtimerfreunde Ende 2012 fand im Frühjahr 2013 die erste Veranstaltung, deklariert als „1. Beueler Oldtimertag“ statt. Die jährlichen Veranstaltungen (ab 2014 unter der Bezeichnung „Beueler Classics“) wurden bis 2018 zusammen mit dem Beueler Blumenfest/Beueler Frühlingsfest durchgeführt.

Diese „Ehe“ endete 2018 abrupt, als die Classics wegen eines Wintereinbruchs erstmals abgesagt werden mussten. Fortan finden die Classics immer am ersten Juli-Wochenende gemeinsam mit einem neuen Partner, dem Cölln-Konzept statt, die zu den Classics einen großen Antikmarkt präsentieren.

Bei den bislang acht durchgeführten Beueler Classics konnten den Besuchern bislang immerhin über 1.000 sehenswerte Oldtimer aus allen Jahrzehnten der Automobilgeschichte am Beueler Rheinufer eindrucksvoll präsentiert werden. Auch eine durch Corona bedingte zweijährige Zwangspause konnte die Oldtimerfreunde nicht erschüttern. „Aus meiner Sicht sind wir aktuell richtig gut aufgestellt“, sagt Werner Koch. So besteht die Interessengemeinschaft



aus zehn tatkräftigen und oldtimerverrückten Personen, die sich in regelmäßigen Abständen zu Besprechungen treffen.

In diesem Jahr sind für Oldtimerfahrer erstmals keine Anmeldungen erforderlich.

Die Fahrer können am Samstag, 6. Juli, zwischen 9 und 11 Uhr und am Sonntag, 7. Juli, zwischen 10 und 12 Uhr eintreffen und ihre Schätzchen bis jeweils 18 Uhr präsentieren. Einfahrt ist, wie gewohnt, am großen Parkplatz neben dem Beueler Bahnhofchen. Neben wunderschönen Oldtimern und hochwertigen Antikwaren warten auf die Besucher selbstverständlich auch kulinarische und musikalische Leckerbissen.



Ihre Alternative für Bonn! Citroën-Service

Autohaus Schiffmann
GmbH & Co. KG

Kölnstr. 333 • 53117 Bonn

Telefon: (0228) 555 89-0

Fax: (0228) 67 83 53

citroen@auto-schiffmann.de



CITROËN

www.autohaus-schiffmann.de

Musik auf der Beueler Rathausstreppe

Auch in diesem Sommer wieder

Die Beueler Innenstadt wird ab Juli an jedem 1. und 3. Donnerstag im Monat ein bisschen lebendiger. Von 17.30 Uhr bis 19 Uhr treten auf der Rathausstreppe Musikgruppen auf, die mit unterschiedlichen stilistischen Elementen den Rathausvorplatz beleben. Der Journalist und Musiker Wolfgang Zimmer führt auch in diesem Jahr in Abstimmung mit der Stadt Bonn die „Musik auf der Rathausstreppe“ weiter. Er nutzt seine vielfältigen Kontakte für ein abwechslungsreiches Programm vom 4. Juli bis Ende Oktober. Es treten vorwiegend Bands, Chöre oder Singer/Songwriter aus Beuel und der näheren Umgebung auf. Es sind versierte Musiker dabei, aber auch junge Gruppen, die die Chance nutzen, sich auf diesem Weg einem größeren Publikum vorzustellen. Das Kulturamt der Stadt Bonn beteiligt sich mit einer Finanzspritze an den Honoraren; aber auch die Zuschauer haben Gelegenheit, die Musiker finanziell zu unterstützen, indem sie eine Spende in den Hut werfen. Der



Spielt zum Auftakt der Reihe „Musik auf der Rathausstreppe“: die Beueler Soulband „AbSoulution“

ehrenamtlich arbeitende Veranstalter sucht auch noch nach Sponsoren, die mit finanzieller

Unterstützung die Honorare für die Musiker ein wenig aufbessern.

Da es auf dem Rathausvorplatz kaum Sitzplätze gibt, können Zuschauer, die etwas länger blei-

ben wollen, gerne Campingstühle oder andere Sitzgelegenheiten mitbringen. Zum Start der Musikreihe gibt es am 4. Juli Funk und Soul aus Bonn mit der Band „AbSoulution“.

Ingenieurbetrieb

Eichwald

Metallbau

Seit über

50

Jahren

- Maßgefertigtes Design
- Zuverlässige Sicherheit
- Innovative Verriegelungen
- Ausgezeichnete Wärmedämmung

Frühlingsrabatt 8%
bis zum 12.07.2024

Tel.: 02241 3979 80 ■ info@metallbau-eichwald.de
Am Siemensbach 2 - 4 ■ 53757 Sankt Augustin

www.metallbau-eichwald.de

Gesprächskreis Mobbing

AWO Beuel

Mobbing stellt ein weit verbreitetes Phänomen dar. Bei einem Mobbingvorfall sind viele Menschen beteiligt. Jede(r) kann betroffen werden. Gemeinsam können wir im Gespräch nach Lösungen suchen und von den Erfahrungen aller profitieren. Jeden 2. Dienstag im Monat.

Nächster Termin: 9. Juli, 18 Uhr
Leitung: Michael Joswig, Mediation - Coaching - Training
Im AWO Stadtteilzentrum Beuel, Neustraße 86
53225 Bonn
Bitte Anmeldung unter:
Tel: 0228 - 47 16 87,
info@awo-beuel.de





Alles im grünen Bereich

Tipps für pflegeleichte und robuste Zimmerpflanzen

Die Natur ins eigene Zuhause holen: Pflanzen sorgen in jedem Raum im Handumdrehen für eine wohliche Atmosphäre und dekorative Abwechslung, gleichzeitig fördern sie ein gesundes Raumklima. Wenn nur die aufwendige Pflege nicht wäre. Wer nicht mit einem grünen Daumen geboren wurde, tut sich oft schwer damit. Entweder wird das Grün viel zu viel oder zu wenig gewässert oder die Nährstoffzufuhr ist nicht für die jeweilige Pflanze angepasst. Dabei gibt es dauergrüne Vertreter, die ohne allzu viel Aufwand nahezu überall gedeihen.

Fünf Pflanzen mit wenig Pflegebedarf

Ob für die Küche, das Homeoffice oder den Flur: Robuste und pflegeleichte Vertreter aus der

Pflanzenwelt verschönern unterschiedlichste Bereiche in der Wohnung, ohne dabei viel Arbeit zu verursachen.

Die Glücksfeder zum Beispiel wird ihrem Namen gerecht, denn sie macht auch Pflanzenfreunde mit wenig Erfahrung glücklich: Sie braucht nur wenig Wasser und gedeiht überall bei Zimmertemperatur. Während es das Einblatt eher schattig, mit stets leicht feuchter Pflanzenerde mag, bevorzugt der Bogenhanf eher helle und sonnige Plätzchen. Zu den pflegeleichten Pflanzen, die quasi eine Wachstumsgarantie aufweisen, gehören ebenso Klassiker wie die kräftig rankende Efeutute oder der Gummibaum. Wichtig ist in jedem Fall eine gute, lockere Erde, damit die Wurzeln dauer-

haft Luft bekommen. Gleichzeitig sollte die Erde genügend Wasser speichern oder nach Austrocknung das Wasser gut aufnehmen können. Praktisch sind Produkte wie die Floragard Aktiv Grünpflanzen- und Palmenenerde, die Langzeitdünger enthalten, sodass für bis zu drei Monate nicht nachgedüngt werden muss.

Richtig anpflanzen oder umtopfen

Allerdings ist nicht jede Zimmerpflanze so anspruchslos wie die genannten pflegeleichten Arten. So benötigen Kakteen beispielsweise eine sehr durchlässige Erde mit einem hohen Anteil an Sand.

Zimmerorchideen wiederum wünschen sich ein lockeres, nährstoffarmes Substrat mit grober

Pinienrinde und Kokos für eine ausreichende Luftversorgung der empfindlichen Wurzeln. In diesem Fall sollten Freizeitgärtner zu Spezialerden greifen, unter www.floragard.de gibt es dazu mehr Informationen und viele nützliche Pflegehinweise. Tipp: Das Ende der Wachstumsruhe im Frühjahr ist ein guter Zeitpunkt zum Umtopfen. Zimmer- und Kübelpflanzen sollte man je nach Pflanzenart und Wuchs etwa alle ein bis drei Jahre umtopfen - oder spätestens dann, wenn der Topf zu klein wird. Auch dabei empfiehlt es sich, eine hochwertige, frische Pflanzenerde zu verwenden. Die Blütezeit hingegen sollte man für ein Umtopfen vermeiden, da die Pflanzen dann die volle Kraft für ihr Wachstum benötigen. (DJD)

Outdoor Living



- + Ausgereifte Produkte vom etablierten Markenhersteller
- + Steuerungselemente von marktführenden Unternehmen
- + Diese Produkte verändern Ihren Lebensraum

Große Ausstellung

Mo.–Do. 07.30–17.30 Uhr
Fr. 07.30–16.00 Uhr
Sa. 10.00–13.00 Uhr

www.spechtgmbh.com



Specht GmbH | Christian-Lassen-Str. 16, 53117 Bonn | Tel. 0228 67 91 67 | info@spechtgmbh.com

Kommunikationskampagne zur Einrichtung weiterer Fahrradstraßen

Seit April werden im Stadtgebiet 40 neue Fahrradstraßen sukzessive eingerichtet. Diese sollen wichtige Lücken auf zentralen Routen des Bonner Radverkehrsnetzes schließen, welches der Rat im Jahr 2023 beschlossen hat. Oberbürgermeisterin Katja Dörner und Verkehrsdezernent Stadtbaurat Helmut Wiesner stellten am Donnerstag, 27. Juni, die begleitende Kommunikationskampagne vor. Mit dieser möchte die Stadt Bonn sowohl die Bekanntheit der Fahrradstraßen fördern, über die dort geltenden Regeln und Rechte aufklären und die Menschen in Bonn dazu einladen, die neuen Fahrradstraßen mit dem Rad oder zu Fuß zu erkunden. „Fahrradstraßen sind sichere und komfortable Routen für alle Generationen: Sei es der Weg zur Schule oder zur Uni, der tägliche Arbeitsweg oder der Ausflug mit den Enkelkindern“, so Oberbürgermeisterin Dörner. „Fahrradstraßen sind für viele Menschen etwas Neues. Wir klären daher in einer stadtweiten Kampagne über die Rechte und Pflichten in Fahrradstraßen auf. Damit alle - egal ob hinter dem Lenker oder dem Lenkrad - wissen, wie sie sich in Fahrradstraßen zu verhalten haben.“ Im nationalen Vergleich verfügt Bonn bereits heute über eine hohe Anzahl an Fahrradstraßen. Bis vor wenigen Jahren wurden Fahrradstraßen in Bonn mit einer gestrichelten weißen Randmarkierung

sowie wiederkehrenden Fahrradpiktogrammen eingerichtet. Seit 2022 setzt die Stadt Bonn Fahrradstraßen nach neuem Standard um, neben ausreichenden Fahrbahn- und Gehwegbreiten werden diese mit einer charakteristischen roten Randmarkierung, sowie - bei Vorfahrt der Fahrradstraße - vollflächig markierten roten Einmündungsbereichen ausgestattet. **„Auf Bonns Fahrradstraßen“** Seit 18. Juni sind die Motive der Kampagne „Auf Bonns Fahrradstraßen“ im Stadtgebiet zu sehen. Die digitale Außenwerbung besteht zum einen aus den großflächigen Bildschirmen im Querformat im Straßenverkehr sowie aus den Monitoren an den Straßenbahnstationen „Bonn Hauptbahnhof“ und „Bad Godesberg Stadthalle“. Zum anderen wird die digitale Werbung durch die großflächigen Bildschirme im Hochformat ergänzt, die unter anderem in der Bonner Fußgängerzone zu finden sind. Aber auch an Litfaßsäulen, auf den großflächigen, gedruckten Werbetafeln und in Fahrradstraßen werden Plakate aufgehängt. Zudem macht die Stadt Bonn auf ihren Social-Media-Kanälen auf die Kampagne aufmerksam. Ziel der Kampagne ist es, die Bekanntheit der Fahrradstraßenmarkierung zu erhöhen sowie die Vorteile von Fahrradstraßen für den Rad- und Fußverkehr hervorzuheben. Zugleich sollen die Motive

Lust auf das Fahrradfahren und das Zufußgehen in den Fahrradstraßen machen. In den fertiggestellten Straßen sollen sukzessive Plakate aufgehängt werden, die über die dort geltenden Regeln und Rechte informieren und sich unmittelbar an die Nutzer*innen wenden. **Folgende Regeln gelten in Fahrradstraßen**

- Der Radverkehr hat in Fahrradstraßen Vorrang. Das heißt: Radfahrende dürfen jederzeit und in ihrer gewünschten Geschwindigkeit nebeneinander fahren.
- Autos sind in Fahrradstraßen zu Gast.
- Für alle Verkehrsteilnehmer gilt eine maximale Geschwindigkeit von 30 km/h.
- Wie in anderen innerörtlichen Straßen auch, dürfen Radfahrende nur mit einem Abstand von mindestens 1,5 Metern überholt werden.

„Unsere bisherigen Fahrradstraßen wurden aufgrund ihrer dezenten Gestaltung oftmals nicht als solche erkannt. Aus diesem Grund haben wir den Markierungsstandard für Fahrradstraßen so angepasst, dass er dem Prinzip des selbsterklärenden Straßenraums folgt: Alle Nutzer*innen sollen intuitiv erkennen, dass sie sich in einer Fahrradstraße befinden. Mit der Kommunikationskampagne wollen wir die Chance nutzen, nochmal auf die besonderen Re-

geln und Rechte in Fahrradstraßen aufmerksam zu machen. Darüber hinaus wollen wir in den kommenden Wochen und Monaten verstärkt über die zusammenhängenden Routenführungen informieren, die nach und nach im Stadtgebiet umgesetzt werden“, betont Helmut Wiesner. Ein gutes Beispiel hierfür ist die Einrichtung der Fahrradstraßen im Bundesviertel sowie in Pützchen und Küdinghoven. Diese beiden Routen schließen künftig an die Südbrücke bzw. ihre Zubringer an und ermöglichen so eine zügige Radverbindung zwischen den Wohnortstandorten im Beueler Osten und den Arbeitsplatzschwerpunkten des Bundesviertels. „Weitere Routen werden entlang der Kessenicher und Burbacher Straße, auf der Ückesdorfer Schulroute zwischen Brüser Berg und Röttgen, der Berg-Tal-Rand-Route zwischen Friesdorf und Bad Godesberg sowie auf zentralen Radverkehrsachsen in Endenich eingerichtet. Zudem setzt die Stadt Bonn mit der Einrichtung einiger Fahrradstraßen auch wichtige Lückenschlüsse auf bestehenden Routenführungen um, so beispielsweise auf der Karl-Legien-Straße, mit der ein wichtiger Lückenschluss auf dem Rheinradweg realisiert wurde“, ergänzt der Stadtbaurat. Alle Informationen zum Thema Fahrradstraßen gibt es im Internet: www.bonn.de/fahrradstraßen

ANZEIGEN · PROSPEKTEVERTEILUNG

DRUCKE · WEB-AUFTRITTE · FILM

Rufen Sie mich an und vereinbaren Sie einen Termin mit mir.

RAUTENBERG MEDIA

Wir rücken Ihre Produkte und Dienstleistungen, die gesamte Leistungsfähigkeit Ihres Unternehmens, individuell nach Ihren Wünschen, ins richtige Licht.

■ ZEITUNG

Lokaler geht's nicht.

■ DRUCK

Satz. Druck. Image.

■ WEB

24/7 online.

■ FILM

Perfekter Drehmoment.

wir BEUEL

Bonn-Beuel · Beuel Mitte · Bechlinghoven · Geislar · Gielgen · Heidebergen · Hoholz · Holtorf · Holdlar · Kohlauf · Küdinghoven · Limperich · Oberkassel · Pützchen · Ramersdorf · Röbeier · Schwarzhedendorf · Ungarten · Vilich · Vilich-Müldorf

MEDIENBERATERIN

Denise Krug

FON

02241 260-414

MOBIL

0174 5973328

E-MAIL

d.krug@rautenberg.media

12

Wir in Beuel | 20. Jahrgang | Nr. 14 | Freitag, 05. Juli 2024 | Kw 27 | wir-in-beuel.de/e-paper



Wasserwelten entdecken

Ausbildung zum Fachangestellten für Bäderbetriebe

Egal ob im Sommer oder im Winter, Bäder und Schwimmbäder sind beliebte Orte der Erholung und des Vergnügens. Doch hinter den Kulissen gibt es eine faszinierende Welt, die von Fachleuten betreut wird. Eine wichtige Rolle spielen dabei die Fachangestellten für Bäderbetrieb (FAB) und die Meister/innen für Bäderbetriebe (MfB), die für den reibungslosen Ablauf im Schwimmbad sorgen.

Vielseitige Tätigkeitsfelder

Die Ausbildung dauert in der Regel drei Jahre und erfolgt dual, kombiniert also theoretisches Wissen in der Berufsschule mit praktischer Erfahrung im Betrieb. Dabei erwerben die Auszubildenden umfangreiches Fachwissen in den Bereichen Schwimmbadtechnik, Hygiene, Sicherheit und Betriebsführung. Auch vielfältige administrative und organisatorische Aufgaben gehören dazu. Die Planung und Durchführung von Schwimmkursen, die Überwachung der Wasserqualität, die Instandhaltung der technischen Anlagen sowie die Sicherstellung der Baderegeln und die Sicherheit der Badegäste gehören zum Ausbildungsprogramm.

Doch nicht nur technisches Wissen und handwerkliches Geschick sind gefragt. Auch kommunikative Fähigkeiten und ein freundliches Auftreten sind unerlässlich. Schließlich haben sie oft direkten Kontakt zu den Gästen und müssen sich um deren Anliegen kümmern. Auch in Notsituationen müssen sie besonnen handeln und schnell reagieren können. Darüber hinaus sind Eigenschaften wie Verantwortungsbewusstsein, Teamfähigkeit und körperliche Fitness von Vorteil. Gute Schwimmkenntnisse verstehen sich von selbst.

Gute Verdienstmöglichkeiten

Interessant für angehende Fachangestellte ist die attraktive Vergütung während der Ausbildung. Im ersten Ausbildungsjahr verdienen sie durchschnittlich 900 Euro brutto im Monat. Mit jedem Jahr steigt die Vergütung an und kann im dritten Ausbildungsjahr bis zu 1.200 Euro brutto erreichen.



Die Bandbreite der Tätigkeitsfelder in Bäderbetrieben ist groß. Von Schwimmbadtechnik bis zum Betrieb am Becken muss alles im Blick behalten werden. Foto: Ingo Ortel, Wertheim/akz-o

Interessanter Beruf mit Zukunft

Die Berufsmöglichkeiten für FABs sind vielfältig. Sie können in öffentlichen Schwimmbädern, Spa- und Wellnesszentren, Freizeitparks oder Fitnessstudios arbeiten. Es besteht auch die Möglichkeit, sich auf bestimmte Bereiche wie die Wasserpflege, die Schwimmkursleitung oder die technische Betreuung zu spezialisieren. Durch Weiterbildungen und Fortbildungen zum Meister/in für Bäderbetriebe oder zur Fachwirt/in für Bäderbetriebe/Bäderbetriebsmanagement steigen die Karrierechancen. Auch Führungspositionen in anderen verwandten Branchen sind möglich. Die zertifizierte Bundesfachschule des Bundesverbandes Deutscher Schwimmmeister e.V. bietet dazu Vorbereitungs- und Weiterbildungslehrgänge an. Mehr Informationen zum Berufsbild unter www.bds-ev.de (akz-o)

Wir suchen Unterstützung für unsere Personalabteilung



- in unserer Verwaltung in 53721 Siegburg, Wilhelmstraße 155-157
- zum nächstmöglichen Termin in Voll- oder Teilzeit (39 Stunden/Woche)



Personalsachbearbeiter_in

(m/w/d)

- Sie betreuen einen eigenständigen Verantwortungsbereich für einen festen Kreis an Mitarbeitenden, den Sie von der Einstellung bis zum Austritt begleiten.
- Ein aufgeschlossenes, kollegiales Team freut sich auf Ihre kompetente Unterstützung.

Haben Sie Fragen?

Petra Grau, Verwaltungsleitung, informiert Sie gern.

☎ 02241 1209-162 @ petra.grau@caritas-rheinsieg.de

Bewerben Sie sich sehr gerne online unter:

www.caritas-rheinsieg.de/jobs-karriere

Die nächste Ausgabe erscheint am:
Freitag, 19. Juli 2024
Annahmeschluss ist am:
12.07.2024 um 10 Uhr

Rautenberg Media Zeitungspapier –
nachhaltig & zertifiziert:
Made of paper awarded the EU Ecobabel
reg. no. FI/11/001, supplied by UPM

IMPRESSUM

WIR IN BEUEL

HERAUSGEBER, DRUCK UND VERLAG
RAUTENBERG MEDIA KG
Kasinostraße 28-30 • 53840 Troisdorf
Fon +49 (0) 2241 260-0 • Fax 260-259
willkommen@rautenberg.media

V.i.S.d.P. Redaktioneller Teil:
Bianca Breuer
Verantwortlich f. d. Anzeigenteil:
Dunja Rebinski

ERSCHEINUNG vierzehntäglich

V.i.S.d.P. FÜR DIE RUBRIK

• Politik
SPD Beuel Martin Hennicke
BBB Johannes Schott
Bündnis 90 / Die Grünen Beuel
Christine Keutgen-Plümpe
Junge Union Beuel Christopher Harms

Kostenlose Haushaltsverteilung in Bonn-Beuel. Zustellung ohne Rechtsanspruch. Einzelbezug über Rautenberg Media 5,00 Euro/Stück + Porto. Sind gesetzlich geschützte Warenzeichen nicht gekennzeichnet, erlauben fehlende Hinweise keine freie Nutzung. Namentlich gekennzeichnete Artikel spiegeln nicht immer die Meinung der Redaktion wider.

Handhabung für unverlangt hereingegebene Pressematerialien
Rautenberg Media übernimmt keine Haftung für die Richtigkeit (inhaltlich u. orthographisch) und Vollständigkeit. Per Post erhaltenes Pressematerial wird nicht zurückgeschickt. Keine garantierte Veröffentlichung. Entstehen Forderungen Dritter aus Verletzungen des Urheber-, Presse- oder Nutzungsrechts durch das Pressematerial, fordert Rautenberg Media Schadensersatz beim Einreicher. Bei irrtümlich fehlender Namensnennung am Werk (z.B. Bildnachweis) verzichtet der Einreicher auf jegliche Forderung an Rautenberg Media. Durch den Einreicher des Pressematerials wird Rautenberg Media befugt, dieses sowohl für ihre Print-Ausgaben, als auch für die durch sie betriebenen elektronischen Medien zu verwenden.

KONTAKT

MEDIENBERATERIN
Denise Krug
Mobil 0174 5 97 33 28
d.krug@rautenberg.media

REPORTER

Wolfgang Messinger
wm.bn.puetz@gmail.com

VERTEILUNG regio-pressevertrieb.de
Regio Presse Vertrieb GmbH
mail@regio-pressevertrieb.de

VERKAUF Fon 02241 260-112
verkauf@rautenberg.media

REDAKTION Fon 02241 260-250 /-212
redaktion@rautenberg.media

RAUTENBERG MEDIA ONLINE

rautenberg.media
facebook.de/rautenbergmedia
instagram.de/rautenberg_media
vimeo.com/rautenbergmedia

ZEITUNG

wir-in-beuel.de/e-paper

SHOP

rautenberg.media/anzeigen

LOKALER GEHT'S NICHT

Für Nordrhein-Westfalen publiziert Rautenberg Media über 80 Städte- und Gemeindezeitungen.
Lernen Sie uns als 360° Media-Partner auch bei DRUCK (Broschüren, Kataloge, Geschäftspapiere...), WEB (Homepages, Digitale Werbung, Shops...), FILM (Imagefilme, Kinospots, Produktfilme...) kennen.
Wir freuen uns auf Sie: rautenberg.media

■ ZEITUNG

■ DRUCK

■ WEB

■ FILM

RAUTENBERG

MEDIA

PRIVATE & GESCHÄFTLICHE KLEINANZEIGEN

ONLINE BESTELLEN

www.rautenberg.media/kleinanzeigen

Angebote

Rund ums Haus

Sonstiges

ACHTUNG

>>> SOMMERANGEBOT <<<

Steinreinigung incl. Nanoimprägnierung für Terrasse, Hof, Garageneinfahrt usw. 5,-€/qm. Absolute Preisgarantie! Weitere Dienstleistungen rund ums Haus auf Anfrage. Kostenlose Beratung vor Ort. Tel. 0178/3449992 M.S. Sanierungstechnik

Gesuche

An- und Verkauf

GOBELINBILD gesucht

am liebsten mit Rahmen.
0163 1950485

Privat sucht:

Hörgeräte, Rollator, Porzellan, Schmuck etc. Seriöse Abwicklung.
Tel. 0152/29684235

Kaufgesuch

Kaufe Klaviere, Weine & Cognac

Achtung sofort Bargeld für Näh-/Schreibmasch., Bücher, Tischwäsche, Rollatoren, Zinn, Tafelsilber, Münzen, Modeschmuck, Armband-/Taschenuhren, Bekleidung D/H! Kaufe alles aus Wohnungsauflösung. Gerne machen wir Ihnen ein seriöses Angebot
Tel.: 0178-3732516 Hr. Braun .



UMZÜGE

GILGEN & CO.GMBH

Möbeltransporte • Spedition • Lagerung

www.gilgen-umzuege.de

Tel. 0 22 41 - 33 77 92

NAH-FERN-INTERNATIONAL-ÜBERSEE

UMZÜGE DUVE

Tel.: 022 41 / 6 43 13
www.umzuege-duve.de

Verpackung-Montage aller Systeme
Küchenmontage-Änderungen-Lagerung
Komplettservice-Möbelaufzug

Familien

ANZEIGENSHOP

FGB 20-13

43 x 90 mm

ab 52,00*

Für alles was wirklich zählt!

shop.rautenberg.media

RAUTENBERG

MEDIA



LAGERHALLEN

GERHARDS

UMZÜGE & LAGERHAUS

• Lagerung / Lagerbox / Selfstorage

• Küchen- und Möbel Montage

• Fullservice (Ein- und Auspacken)

• National und International

Conrad-Röntgen-Str. 8-8 • 53773 Hennef • Telefon: +49 (0)2242 / 84 87 4

www.umzuege-gerhards.de



AUTO & ZWEIRAD

Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen

Tel.: 03944-36160 www.wm-aw.de
"Wohnmobilcenter Am Wasserturm"



Fragen zur Verteilung?

mail@regio-pressevertrieb.de

www.regio-pressevertrieb.de **REGIO** pünktlich • zielgerichtet • lokal
PRESE VERTRIEB amon
Die Zeitungszustellgesellschaft der RAUTENBERG MEDIA KG

Bender & Bender Immobilien Gruppe

Haben Sie eine Immobilie für unsere Käufer?

Beuel + 5 km Umkreis Für eine 4-köpfige Fam. suchen wir ein EFH, Wfl. ab ca. 130 m² und mindestens 4-5 Zl., Garage o. PKW-Stellplatz, auch mit Renovierungsbedarf. Preis: offen	Bonn/Zentrumsnähe Für ein Ehepaar suchen wir eine kleine ETW mit Balkon, Wfl. ab 70 m² und mind. 2 Zimmern und guten fußläufigen Einkaufsmöglichkeiten. Preis: offen
Wert-Analyse Auf unserer Homepage können Sie kostenlos und unverbindlich eine Wert-Analyse Ihrer Immobilie anfordern. Geben Sie einfach die Daten Ihrer Immobilie ein!	Hardtberg Für einen Kunden suchen wir ein gepflegtes EFH mit Garten, Grundstücksgröße ab 300 m² und mind. 4-5 Zimmern, idealerw. mit PKW-Stellplatz. Preis: offen

www.bender-immobilien.de 0 22 8 / 92 68 71 91

KLEINANZEIGEN

PRIVAT & GESCHÄFTLICH

ONLINE  BESTELLEN

rautenberg.media/kleinanzeigen

Ihre private*

KLEINANZEIGE

bis 100 Zeichen

in dieser Zeitung

ab **6,99€**

*gewerbliche Kleinanzeige ab 13,99 €

 RAUTENBERG MEDIA

NOTDIENSTE

WIR SIND RUND UM DIE UHR FÜR SIE DA!



110 POLIZEI
112 FEUERWEHR



APOTHEKEN-NOTDIENST

Apotheken-Notruf 0800 00 22833

Freitag, 5. Juli

Hofgarten-Apotheke

Kaiserplatz 12, 53113 Bonn, 0228/632655

Samstag, 6. Juli

Holzlarer Apotheke

Hauptstraße 56, 53229 Bonn, 0228/481545

Sonntag, 7. Juli

Kreuzherren-Apotheke

Kreuzherrenstraße 57, 53227 Bonn, 0228/464143

Montag, 8. Juli

Nord-Apotheke

Nordstraße 69, 53111 Bonn, 0228/654895

Dienstag, 9. Juli

Adelheidis-Apotheke

Pützchens Chaussee 179, 53229 Bonn, 0228/482222

Mittwoch, 10. Juli

Veedels-Apotheke im Augustinum

Römerstraße 118, 53117 Bonn, 0228/671818

Donnerstag, 11. Juli

Sonnen-Apotheke

Königswinterer Straße 306, 53227 Bonn, 0228/442135

Freitag, 12. Juli

Fortuna-Apotheke

Professor-Neu-Allee 29, 53225 Bonn-Beuel, 0228/4298010

Samstag, 13. Juli

St. Clemens-Apotheke

Rheindorfer Straße 119, 53225 Bonn-Beuel, 0228/465946

Sonntag, 14. Juli

Bahnhof Apotheke

Poststraße 21, 53111 Bonn, 0228/653066

Montag, 15. Juli

Löwen Apotheke

Markt 35, 53111 Bonn, 0228/635555

Dienstag, 16. Juli

Rhein-Apotheke

Gerhard-von-Are-Straße 4-6, 53111 Bonn, 0228/635022

Mittwoch, 17. Juli

Kaiser-Apotheke

Kaiserplatz 4, 53113 Bonn, 0228/635744

Donnerstag, 18. Juli

Veedels-Apotheke Bonn-Beuel

Johann-Link-Straße 16, 53225 Bonn-Beuel, 0228/4798700

Freitag, 19. Juli

Lintel's Stifts-Apotheke

Adelheidisstraße 40, 53225 Bonn-Beuel, 0228 464620

Samstag, 20. Juli

Guten Tag Apotheke Bonn Pützchen

Am Weidenbach 31, 53229 Bonn, 0228/9261680

Sonntag, 21. Juli

Kronen-Apotheke

Königswinterer Straße 622, 53227 Bonn, 0228/443543

Jeweils ab 9 Uhr bis 9 Uhr Folgetag
Angaben ohne Gewähr



ÖRTLICHE NOTDIENSTE

Kinderärztlicher Bereitschafts-dienst

St.-Marien-Hospital

0228/2425444

Zahnärztlicher Bereitschafts-dienst

0180/5986700

linksrheinischer Rhein-Sieg-

Kreis

Krankenhaus

Notfallpraxis am Petruskran-

kenhaus Bonn

Konfliktlotsentelefon

Mediation fördern e.V.

0151/59440892



Johanniter-Unfall-Hilfe

Der Ortsverband bietet an:
Sanitätsdienste, ehrenamtli-
che Mitarbeit im Katastro-
phenschutz und Erste-Hilfe-
Ausbildung

0228/627072

www.johanniter-bonn.de

- Abscheidertechnik
- Abwassertechnik
- Dichtigkeitsprüfung
- Sanierungen
- Kanal-TV
- Verstopfungsbeseitigung
- Planung & Beratung

ATEC
Frank Bergzog
Waldstr. 8
53757 Sankt Augustin
Tel. 02241 / 8 460 858
Fax 02241 / 8 460 859
ATEC-Bergzog@t-online.de
www.ATEC-Bergzog.de

Ölabscheiderprüfungen
DIN 1999
Kanaldruckprüfungen
DIN EN 1610

• Heimweg-Telefon

Für alle, die sich vom mulmigen Ge-
fühl auf ihrem nächtlichen Weg mit
einem netten Gespräch ablenken
lassen möchten.

030 120 74 182

So. - Do. 20:00 - 24:00 Uhr

Fr. - Sa. 22:00 - 4:00 Uhr

GELD-ABZOCKER

Seien Sie **KLÜGER** als die **BETRÜGER!**

Geben Sie **kein Bargeld** an angebliche Polizist*innen oder Ihnen unbekannte Personen (Arzt, Notar...). Lassen Sie sich **telefonisch nicht be-
drängen, Bargeld zu geben**, zum Abholen bereit zu
legen oder Geld zu überweisen. **In solchen Fällen
bitte die 110 wählen** und die Polizei informieren!

ALLGEMEINE NOTDIENSTE

- Polizei-Notruf **110**
- Feuerwehr/Rettungsdienst **112**
- Ärzte-Notruf-Zentrale **116 117**
- Gift-Notruf-Zentrale **0228 192 40**
- Telefon-Seelsorge **0800 111 01 11** (ev.)
0800 111 02 22 (kath.)
- Nummer gegen Kummer **116 111**
- Kinder- und Jugendtelefon **0800 111 03 33**
- Anonyme Geburt **0800 404 00 20**
- Eltern-Telefon **0800 111 05 50**
- Initiative vermisste Kinder **116 000**
- Opfer-Notruf **116 006**





*Ihr Zuhause zwischen
Stadtbummel und Naherholung*

Sankt Augustin-Niederpleis 7352



Freistehender Bungalow mit viel Flair in ruhiger Lage

ca. 120 m² Wohnfläche, 3-4 Zimmer, moderne ansprechende Ausstattung, ca. 487 m² Grundstück, Terrasse, Garten, Garage, 2 Stellplätze, Baujahr 1982, komplett modernisiert

689.000 € zzgl. 3,57 % Käufercourtage
E-Ausweis in Bearbeitung/Gaszentralheizung

Sankt Augustin 7364



Attraktive Kapitalanlage, voll vermietet

ca. 365 m² Wohnfläche, ca. 567 m² Grundstück, 6 Parteien, 2 Stellplätze, 4 Garagen, Fassaden- und Dachdämmung, Baujahr 1964/1981

889.000 € zzgl. 3,57 % Käufercourtage
E-Ausweis in Bearbeitung/
Gasheizung-Baujahr. 2015

Sankt Augustin-Niederpleis 7354



Freistehendes Wohnhaus mit angrenzendem Baugrundstück

ca. 110 m² Wohnfläche auf ca. 900 m² Grundstück, 4 Zimmer, Baujahr 1953, zzgl. 574 m² Baugrundstück

649.000 € zzgl. 3,57 % Käufercourtage
Bedarfsausweis/285,2 kWh/(m²a)/inkl.
Warmwasser, Energieeffizienzklasse H,
Elektroheizung/Bj. 1990

Bad Honnef 7336



Perfekte großzügige Wohnung mit toller Raumaufteilung

ca. 90 m² Wohnfläche, 4 Zimmer, 3. OG., Balkon, Stellplatz in Tiefgarage, Keller, Baujahr 1968

199.000 € zzgl. 3,57 % Käufercourtage
Verbrauchsausweis/146,35 kWh/(m²a)/inkl.
Warmwasser, Energieeffizienzklasse E,
Gaszentralheizung/Bj. 1996

Bad Honnef 7346



Moderne Doppelhaushälfte

ca. 145 m² Wohnfläche, ca. 297 m² Grundstück, 5 Zimmer, moderne Wohnküche, Sauna, Terrasse, Garten, Garage, Stellplatz, Alarmanlage
Baujahr 2013

675.000 € zzgl. 3,57 % Käufercourtage
Gasheizung Baujahr 2013, Fußbodenheizung
Energieausweis in Bearbeitung

Bonn-Lengsdorf 7350



Selbst Hand anlegen! Gut geschnittene Wohnung

ca. 75 m² Wohnfläche, 3 Zimmer, 1. OG, Balkon, Keller, Gemeinschaftswaschküche, Baujahr 1965

249.000 € zzgl. 3,57 % Käufercourtage
Hausgeld 318,- €
Verbrauchsausweis/128 kWh/(m²a)/inkl.
Warmwasser, Energieeffizienzklasse D
Ölheizung/Bj. 2006

Tel. 02241-127320

www.immobilien-kittlaus.de